



เวียดนาม เที่ยวจัดเต็มบนบานาฮิลล์ 4 วัน 3 คืน

เดินทางโดยสายการบิน AIR ASIA (FD) รวมน.กระเป๋าโหลด 20 กก.

เว้ - ดานัง - ฮอยอัน - บานาฮิลล์ พักโรงแรม 4 ดาวทุกคืน!!

นั่งกระเช้าที่ยาวที่สุดในโลก ขึ้นสู่ยอดเขabanahill เที่ยวจัดเต็ม เข้า ถึง เย็น
ล่องเรือมังกรชมแม่น้ำหอม นั่งสามล้อชิโคล่ชมเมือง นั่งเรือกระดั่งหมู่บ้านกัมทาน



หลังจากท่านทำการจองทัวร์แล้ว ทางบริษัทฯจะถือว่าท่านเข้าใจ และพร้อมปฏิบัติตามเงื่อนไขดังกล่าวเพื่อประโยชน์
ของผู้เดินทาง โปรดศึกษาเงื่อนไขการจองทัวร์ และการยกเลิกทัวร์ ที่ระบุในรายการทั้งหมด

วันแรก สนามบินดอนเมือง - สนามบินดานัง - เมืองเว้ - ร้าน OTOP - วัดเจดีย์เทียนมู่ - ตลาดดองบา - ล่องเรือมังกรชม
แม่น้ำเหือง (-/L/D)

07.00 น. คณะพร้อมกันที่ สนามบินดอนเมือง อาคาร 1 ชั้น 3 ประตู 1-2 เคาน์เตอร์สายการบิน AIR ASIA (FD) โดยมี
เจ้าหน้าที่ของบริษัทฯคอยต้อนรับ และอำนวยความสะดวกในการเช็คเอกสารและสัมภาระ

09.55 น. ออกเดินทางสู่ เมืองดานัง โดย สายการบิน AIR ASIA (FD) เที่ยวบินที่ FD636





11.30 น. เดินทางถึง ท่าอากาศยานนานาชาติดานัง ประเทศเวียดนาม ดานัง (DANANG) เมืองท่าติดทะเลที่มีขนาดใหญ่เป็นอันดับ 4 ของเวียดนาม ตั้งอยู่ระหว่างกรุงฮานอยกับนครโฮจิมินห์ (เวลาท้องถิ่นที่เวียดนาม เท่ากับประเทศไทย) ผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมืองและรับสัมภาระเรียบร้อยแล้ว

*****เที่ยวบินอาจมีการเปลี่ยนแปลงทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด*****

เที่ยง

📍 รับประทานอาหารกลางวัน

☞ เดินทางสู่ เมืองเว้ (HUE) เมืองหลวงเก่าในสมัยราชวงศ์เหงียนช่วงปี พ.ศ. 2345-2488 (ราชวงศ์เหงียนเป็นราชวงศ์สุดท้ายในประเทศเวียดนามที่ปกครองด้วยระบอบกษัตริย์ มีกษัตริย์ทั้งสิ้น 13 พระองค์) มีชื่อเสียงจากโบราณสถานที่มีอยู่ทั่วเมือง ตั้งอยู่ตอนกลางของประเทศ ริมฝั่งแม่น้ำหอม พื้นที่ส่วนใหญ่เป็นที่ราบสูง ซึ่งเต็มไปด้วยหินภูเขาไฟ หาดทราย เนินทรายและทะเลสาบ ยังเป็นเขตพื้นที่ป่าไม้สำคัญที่สุดของเวียดนาม (ใช้เวลาในการเดินทางประมาณ 2 ชม.) **ระหว่างทางแวะร้านสินค้า OTOP**

☞ นำท่านชม เจดีย์เทียนมู (THIEN MU PAGODA) หรือ วัดเทพธิดาราม ตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำหอม สร้างขึ้น ปี พ.ศ. 2144 โดยขุนนางเหวียนฮวาง(NGUYEN HOANG) เจ้าผู้ปกครองเมืองเว้ เมื่อครั้งล่องเรือเยี่ยมชมความเป็นอยู่ของเมืองโดยรอบ ได้ยินเรื่องเล่าของชาวบ้าน มีคนเห็นหญิงสูงอายุนหนึ่งสวมชุดสีแดง ฟ่า นั้งเซ็ดแก้มตรงบริเวณภูเขาที่ได้สร้างเจดีย์ในปัจจุบัน หญิงผู้นี้ได้บอกว่าวันหนึ่งจะมีผู้ยิ่งใหญ่มาสร้างเจดีย์บริเวณนี้และจะนำสันติสุขมาสู่เมือง เมื่อขุนนางเหวียนฮวางได้ทราบเรื่องจึงสร้างเจดีย์ขึ้นและให้ชื่อว่า CHUA THIEN MU มีความหมายว่า เจดีย์นางฟ้า หรือ คนไทยเรียกว่า วัดเทพธิดาราม เป็นวัดพุทธมหายาน อาคารทรงเจดีย์แปดเหลี่ยม 7 ชั้น สูง 21 เมตร ด้านซ้ายและด้านขวาเป็นที่ตั้งของศิลาจารึกกระซังสำริดขนาดใหญ่หนัก 2 ตัน เป็นเจดีย์ที่ได้รับอิทธิพลจากสถาปัตยกรรมของจีน



☞ นำท่านสู่ ตลาดดองบา (DONG BA MARKET) ตลาดใหญ่และเป็นศูนย์กลางทางการค้าที่ใหญ่ที่สุด ตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำหอม มีสินค้ามากมาย หลากหลายประเภท บริเวณรอบนอกจะเป็นพวกสินค้าของฝากของที่ระลึก ด้านในจำหน่ายของใช้ทั่วไปและมีโซนตลาดสด อิสระท่านช้อปปิ้งเลือกซื้อสินค้าตามอัธยาศัย จนถึงเวลานัดหมาย

☞ ล่องเรือมังกรชมแม่น้ำเฮือง หรือ แม่น้ำหอม ผ่านสะพานประวัติศาสตร์ สมัยสงคราม ชมวิถีชีวิตชาวบ้านที่ซดทรายขาวเป็นอาชีพ พร้อมชมการแสดงศิลปะการขับร้องดนตรีพื้นเมืองของชาวเว้



ค่ำ

📍 รับประทานอาหารค่ำ

📍 ที่พัก MIDTOWN HUE HOTEL หรือเทียบเท่า 4*

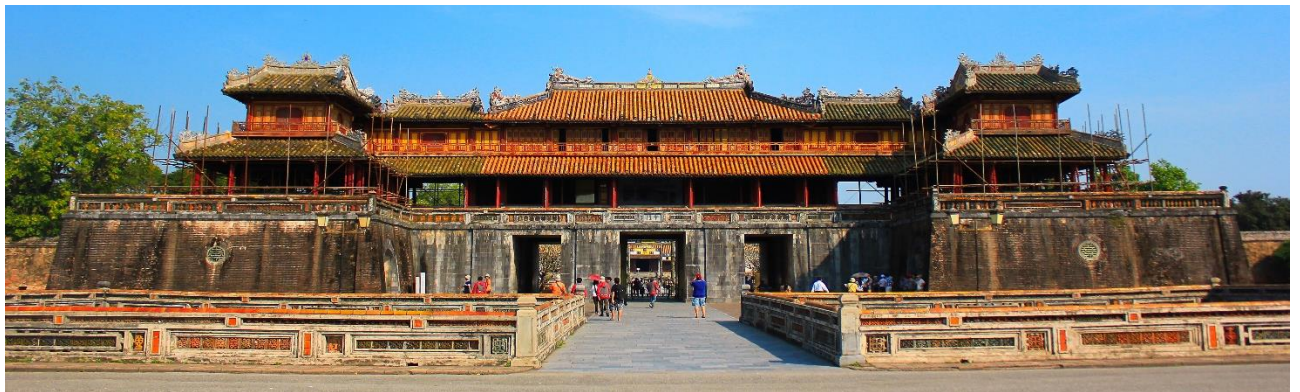




วันที่สอง พระราชวังไดโนย (ถ่ายรูปด้านหน้า) - นั่งรถซิโคลชมเมืองเว้ - เมืองฮอยอัน - หมู่บ้านแกะสลักหินอ่อน - หมู่บ้านกิมทาน (นั่งเรือกระดิ่ง) - ชมเมืองมรดกโลกฮอยอัน (บ้านโบราณ + สะพานญี่ปุ่น) - ดานัง (B/L/D)

เช้า 10) รับประทานอาหารเช้า

นำท่านชมบริเวณภายนอก พระราชวังไดโนย หรือ พระราชวังต้องห้าม สร้างขึ้นโดยกษัตริย์าลอง ราชวงศ์เหงียน ในปี พ.ศ. 2348 พร้อมกับการสถาปนาเมืองเว้เป็นราชธานี ตั้งอยู่บริเวณริมฝั่งแม่น้ำหอม มีเนื้อที่ 52 ตารางกิโลเมตร ลักษณะการสร้างยึดเอาแบบอย่างมาจาก พระราชวังกู้กงหรือพระราชวังต้องห้ามของจีน ชาวจีนถือคติในการสร้างวังว่า จักรพรรดิเปรียบเสมือนบุตรแห่งสวรรค์ดังนั้นวังของบุตรแห่งสวรรค์จึงต้องเป็นที่ต้องห้ามสำหรับคนธรรมดาสามัญไม่สามารถล่วงล้ำเข้าไปได้ และผู้ที่เข้ามาทำงานถวายตัวในพระราชวังก็ไม่สามารถออกไปนอกอาณาเขตนครต้องห้ามได้อีกเลยตลอดชีวิต ซึ่งจากการยึดแบบอย่างจากจีนทำให้หลายคนกล่าวว่าพระราชวังไดโนยเหมือนกับพระราชวังกู้กงทุกประการ เพียงแต่ย่อขนาดให้เล็กลงเท่านั้นเอง ดังนั้นพระราชวังไดโนยจึงถูกเรียกอีกชื่อหนึ่งว่า "พระราชวังต้องห้าม" แห่งเมืองเวียดนาม



พิเศษ!! นั่งรถสามล้อซิโคล (CYCLO) ชมเมืองเว้ ซึ่งเป็นจุดเด่นและเอกลักษณ์ของเวียดนาม (ไม่รวมค่าทิปคนขี่สามล้อ ท่านละ 40 บาท/ต่อท่าน/ต่อทริป หรือมากกว่านั้น แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)



เดินทางสู่ เมืองฮอยอัน (HOI AN) เป็นเมืองขนาดเล็กริมฝั่งทะเลจีนใต้ทางตอนกลางของประเทศเวียดนาม ตั้งอยู่ในเขตจังหวัดกว๋างนาม มีประชากรอาศัยอยู่ราว 80,000 คน ในอดีตเคยเป็นเมืองท่าที่ใหญ่ที่สุดในภูมิภาคเอเชีย





ตระวันออกเฉียงใต้ ในปี พ .ศ.2542 **องค์การยูเนสโกได้ขึ้นทะเบียนเขตเมืองเก่าของฮอยอันให้เป็นมรดกโลก** ด้วยเหตุผลว่าเป็นตัวอย่างของเมืองท่าในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ในสมัยคริสต์ศตวรรษที่ 15-19 ที่มีการผสมผสานศิลปะและสถาปัตยกรรมทั้งของท้องถิ่นและของต่างชาติไว้ได้อย่างมีเอกลักษณ์ และอาคารต่างๆภายในเมืองได้รับการอนุรักษ์ให้อยู่ในสภาพเดิมไว้ได้เป็นอย่างดี (ใช้เวลาในการเดินทางประมาณ 40 นาที) ให้ท่านได้พักผ่อนบรรเทาพร้อมชมบรรยากาศและวิถีชีวิตชาวบ้าน ระหว่างทางนำท่านชม **หมู่บ้านแกะสลักหินอ่อน** และ **ร้าน OTOP** ให้ท่านเลือกชมและซื้อของฝากเป็นที่ระลึก

เที่ยง

📍 **รับประทานอาหารกลางวัน**

📍 เดินทางสู่ **หมู่บ้านกัมทาน (CAM THANH WATER COCONUT VILLAGE)** หมู่บ้านเล็กๆ ในเมืองฮอยอันตั้งอยู่ในสวนมะพร้าวริมแม่น้ำ ในอดีตช่วงสงครามที่นี่เป็นที่พักอาศัยของเหล่าทหาร อาชีพหลักของคนที่นี่คืออาชีพประมงให้ท่านได้สนุกสนานเพลิดเพลินกับการ **“นั่งเรือกระดัง”** (ในอดีตเรือกระดังใช้สำหรับขนของระหว่างเรือลำใหญ่ ลักษณะจะเป็นตระกร้าไม้ไผ่สานครึ่งวงกลม ทาด้วยน้ำยาเคลือบกันน้ำปัจจุบันนำมาใช้ในการท่องเที่ยว) ล่องเรือไปตามสายน้ำชมธรรมชาติและวัฒนธรรมท้องถิ่นใช้เวลาในการล่องเรือประมาณ 15 นาที

(ไม่รวมค่าทิปคนพายเรือ ท่านละ 40 บาท/ต่อท่าน/ต่อทริป หรือมากกว่านั้น แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)



📍 เที่ยงชม **เมืองมรดกโลกทางวัฒนธรรมฮอยอัน (HOI AN ANCIENT TOWN)** ชมเมืองเก่าถนนสายวัฒนธรรม “ถนนตรันฟู” สองฝั่งเป็นที่ตั้งของศาสนสถานโบราณมากมาย ชมศาสน์หลังใหญ่ที่สุดของถนนสายนี้อายุเกือบ 200 ปี ชม **วัดกวางตง (QUANG DONG TEMPLE)** วัดจีนสร้างขึ้นในปี 1885 เป็นที่นิยมสำหรับครอบครัวผู้ที่มีเชื้อสายจีนและนักท่องเที่ยวชาวจีนมากราบไหว้ขอพร อิศระท่านขอพรสิ่งศักดิ์สิทธิ์และถ่ายภาพตามอัยาศัย ชม **บ้านโบราณ (OLD HOUSE)** บ้านโบราณหลังคาทรงกระดองปูศิลปะผสมผสานที่มีอยู่มากมาย ให้ท่านได้เก็บภาพบรรยากาศเก่าๆตามอัยาศัย ชม **สะพานญี่ปุ่น (JAPAN BRIDGE)** ซึ่งเป็น สะพานเก่าแก่กว่า 400 ปี สัญลักษณ์ของเมืองมรดกโลกฮอยอัน สร้างขึ้นโดยชุมชนชาวญี่ปุ่นที่อาศัยอยู่ในเมืองฮอยอัน เพื่อแบ่งเขตชุมชนของชาวญี่ปุ่นอีกฝั่งคลองกับชุมชนชาวจีน เป็นการเชื่อมต่อเส้นทางการค้าขายของทั้งสองฝั่ง สะพานสร้างด้วยปูนและไม้ หลังคามุงด้วยกระเบื้องดินเผาโบราณ เป็นสัญลักษณ์ของสันติภาพและมิตรภาพ ภายในมีศาลเจ้าเพื่อเป็นสิ่งยึดเหนี่ยวจิตใจของคนในชุมชนและสะพานแห่งนี้เริ่มสร้างใน**ปีวอก**และสร้างเสร็จใน**ปีจอ** จึงมีรูปปั้นลิงกับหมาอยู่ที่ปลายสะพานทั้งสองฝั่ง อิศระเดินชมเมืองมรดกโลกจนถึงเวลานัดหมาย





ค่ำ 10! รับประทานอาหารค่ำ

ที่พัก GRAND SEA DANANG HOTEL หรือเทียบเท่า 4*

วันที่สาม เชาบานาฮิลล์+นั่งกระเช้ายาวที่สุดในโลก (หมู่บ้านฝรั่งเศส+โรงไวน์ DEBAY WINE CELLAR+สวนดอกไม้ + สวนสนุกแฟนตาซีปาร์ค+สะพานทอง) - วัดหลินอิง - สะพานแห่งความรัก - สะพานมังกร (B/L/D)

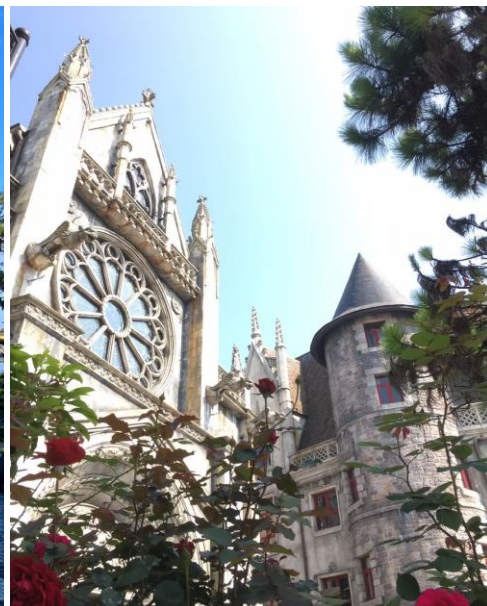
เช้า 10! รับประทานอาหารเช้า

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ เชาบานาฮิลล์ (BA NA HILL) อยู่ในจังหวัดดานัง ห่างจากตัวเมืองประมาณ 25 กิโลเมตร มีความสูงจากระดับน้ำทะเล 1,487 เมตร ภูเขาแห่งนี้ถูกเนรมิตขึ้นใหม่ให้มีทั้ง โรงแรมที่พัก วัดวาอาราม หมู่บ้านฝรั่งเศส สวนสนุก สวนดอกไม้ พร้อมกับสะพานริมเขาสุดอลังการแห่งใหม่ HIGHLIGHT! นั่งกระเช้ายาวที่สุดในโลก ได้รับการบันทึกสถิติโลกโดยเวิลด์เรคคอร์ด WORLD RECORD ประเภท NON STOP กระเช้านี้มีความยาวถึง 5,042 เมตร เป็นสถานที่ตากอากาศที่ดีที่สุดของเวียดนามกลาง ถูกค้นพบในสมัยที่ฝรั่งเศสเข้ามาปกครองเวียดนาม ได้สร้าง “แฟนตาซี ปาร์ค” สวนสนุกในร่มและกลางแจ้งขนาดใหญ่ สร้างให้เป็นเหมือนเมืองแห่งเทพนิยายที่สวยงาม ตั้งอยู่ท่ามกลางสายหมอกบนยอดเขาแห่งนี้



เที่ยง 10! รับประทานอาหารกลางวัน (บุฟเฟต์อาหารนานาชาติบนบานาฮิลล์)





อิสระทุกท่านตามอัธยาศัย บนบานานาฮิลล์ แห่งนี้มีสถานที่ที่น่าสนใจมากมาย อาทิ เช่น

☞ ชม หมู่บ้านฝรั่งเศส (FRENCH VILLAGE) หมู่บ้านสไตล์ฝรั่งเศสสมัยยุคกลางที่ถูกสร้างเพื่อเป็นเมืองตากอากาศ ตั้งแต่ปี ค.ศ.1920 สถานที่แห่งนี้จะมีทั้งร้านค้า ร้านอาหาร โรงแรม โบสถ์ ร้านขายของที่ระลึก

☞ ชม โรงไวน์ (DEBAY WINE CELLAR) โรงบ่มไวน์ที่มีอายุมากกว่า 100 ปี สร้างขึ้นโดยชาวฝรั่งเศส ไวน์ที่นี่จะถูก เก็บรักษาไว้ในระดับอุณหภูมิ 16-20 องศา ห้องเก็บไวน์จะอยู่ลึกลงไป 100 เมตร

☞ ชม สะพานทอง (GOLDEN BRIDGE) มีสถาปัตยกรรมที่โดดเด่น เป็นสะพานลอยฟ้าริมหน้าผาที่สวยงามมากที่สุดในโลก ถูกเนรมิตให้ตั้งอยู่ริมหน้าผาบนยอดเขาสูงจากระดับน้ำทะเลราว ๆ 1,400 เมตร รวมระยะทางทั้งหมดประมาณ 150 เมตร ตัวสะพานมีสีเหลืองทองสวยงาม พร้อมกับมีรูปปั้นมียักษ์คล้ายกับการยกชูสะพานไว้ ดูสวยอลังการและยังสามารถมองเห็นวิวสวย ๆ เบื้องล่างได้อีกต่างหาก เรียกได้ว่าเป็นจุดเช็คอินที่ห้ามพลาดของบานานาฮิลล์เลยทีเดียว



☞ ชม สวนดอกไม้ ไฮไลท์อีกหนึ่งจุดบนบานานาฮิลล์ เนื่องจากสภาพอากาศเย็นตลอดทั้งปี จึงทำให้ดอกไม้บนเขาแห่งนี้ มีสีสันสวยสดงดงาม เชิญท่านชื่นชมความสวยงามของดอกไม้บนนาพันซ์และเก็บภาพประทับใจ





☛ **สู่ สวนสนุกแฟนตาซีปาร์ค (FANTASY PARK)** สวนสนุกในร่มและกลางแจ้งขนาดใหญ่ อีกหนึ่งเมืองเทพนิยายท่ามกลางสายหมอก มีหลายหลายโซนและมีเครื่องเล่นหลากหลายรูปแบบให้ท่านได้ท้าทายความมันส์ อาทิเช่น หนังสั้น 4D, บ้านผีสิง, ถ้ำไดโนเสาร์, รถไฟเหาะและอื่นๆอีกมากมาย ภายในสวนสนุกแห่งนี้ท่านยังสามารถเดินช้อปปิ้งเลือกซื้อของที่ระลึก มีร้านอาหารมากมายหรือจะเดินเล่นถ่ายรูปสวยๆตามอัธยาศัย จนถึงเวลานัดหมาย (รวมค่าเครื่องเล่นในสวนสนุก ยกเว้นค่าเข้าพิพิธภัณฑ์หุ่นขี้ผึ้ง) **ห้ามพลาด !!** สัมผัสประสบการณ์ใหม่ไปกับ **รถรางอัลไพน์โคสเตอร์ (ALPINE COASTER)** นั่งรถรางชมธรรมชาติ เครื่องเล่นที่เป็นที่นิยมของประเทศเวียดนาม รถรางเล็กบังคับด้วยมือสามารถควบคุมให้ช้าหรือเร็วได้ ปลอดภัย สามารถนั่งได้ 2 คน เชิญท่านสนุกสนานกับรถรางและชมธรรมชาติของเขานาฮิลล์



สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางลงจากยอดเขานาฮิลล์

☛ เดินทางสู่ **วัดลินฮิ่ง (LINH UNG PAGODA)** วัดที่ใหญ่ที่สุดของเมืองดานัง อยู่บนคาบสมุทร เซินจา ภายในวิหารใหญ่ของวัดเป็นสถานที่บูชาเจ้าแม่กวนอิมและเทพองค์ต่างๆ ไฮไลท์ของวัดนี้เป็นที่ประดิษฐานเจ้าแม่กวนอิมยืนองค์ใหญ่สีขาว **ที่มีความสูงถึง 67 เมตรตั้งอยู่บนฐานดอกบัวกว้าง 35 เมตร** ยืนหันหน้าออกไปทางทะเลและหันหลังให้ภูเขา คอยปกป้องคุ้มครอง วัดนี้เป็นสถานที่ศักดิ์สิทธิ์ที่ชาวบ้านนิยมมากราบไหว้ขอพรและยังเป็นอีกหนึ่งสถานที่ท่องเที่ยวจุดชมวิวที่สวยงามของเมืองดานังอีกด้วย



☛ ชม **สะพานแห่งความรัก (LOVE BRIDGE)** ที่คู่รักนิยมพากันมาถ่ายรูป เขียนชื่อคล้องกุญแจบนสะพานแห่งนี้ เป็นอีกจุดที่นิยมสำหรับวัยรุ่นและนักท่องเที่ยว





จากนั้นนำท่านชม สะพานมังกร (DRAGON BRIDGE) สะพานมังกรไฟสัญลักษณ์ความสำเร็จแห่งใหม่ของเวียดนาม มีความยาว 666 เมตร ความกว้างเท่าถนน 6 เลนส์ เชื่อมต่อสองฟากฝั่งของแม่น้ำฮานประเทศเวียดนาม สะพานมังกรถูกสร้างขึ้นเพื่อเป็นแหล่งท่องเที่ยว เป็นสัญลักษณ์ของการฟื้นคืนประเทศ ฟื้นฟูเศรษฐกิจของประเทศโดยได้เปิดใช้งานตั้งแต่ปี 2013 ด้วยสถาปัตยกรรมที่บวกกับเทคโนโลยีสมัยใหม่ที่ได้รับแรงบันดาลใจจากตำนานของเวียดนาม



ค่า

🍽️ รับประทานอาหารค่ำ

🏠 ที่พัก GRAND SEA DANANG HOTEL หรือเทียบเท่า 4*

วันที่

ตลาดฮาน - สนามบินดานัง - สนามบินดอนเมือง

(B/-/-)

เช้า

🍽️ รับประทานอาหารเช้า

อิสระช้อปปิ้ง **ตลาดฮาน** อิสระเลือกซื้อสินค้าหลากหลายชนิด เช่นผ้า เหล้า บุหรี่ และของกินต่างๆ เป็นตลาดสดและขายสินค้าพื้นเมืองของเมืองดานัง ช้อปปิ้งตามอัธยาศัย **สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่สนามบิน**

12.00 น. เดินทางกลับสู่กรุงเทพฯ โดยสายการบิน AIR ASIA (FD) เที่ยวบินที่ FD637

13.45 น. ถึง **สนามบินดอนเมือง** โดยสวัสดิภาพและความประทับใจ.....

**โปรแกรมรายการทัวร์อาจมีการสลับ ปรับเปลี่ยนได้ตามความเหมาะสม ขึ้นอยู่กับสถานการณ์หน้างาน
ทั้งนี้ทางบริษัทคำนึงถึงผลประโยชน์ และความปลอดภัยของลูกค้าเป็นสิ่งสำคัญ
หากลูกค้าต้องการซื้อตั๋วเครื่องบินภายในประเทศ กรุณาตรวจสอบกับเจ้าหน้าที่ก่อนทุกครั้ง**

หมายเหตุ : เที่ยวบิน (สายการบินเป็นผู้กำหนด) โรงแรม เมนูอาหาร รายการทัวร์ท่องเที่ยวสามารถเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าโดยมีตัวแทนบริษัท (มัคคุเทศก์,หัวหน้าทัวร์,คนขับรถของแต่ละสถานที่) เป็นผู้บริหารเวลาปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสม *กรณีที่บางรายการไม่สามารถเป็นไปตามโปรแกรมที่กำหนดได้เนื่องจากสภาวะอากาศหรือสภาพการจราจรในแต่ละสถานที่นั้นๆ โดยทางตัวแทนบริษัทฯ จะจัดเป็นรายการหรือพาหนะอื่นแทนและจะคำนึงถึงความปลอดภัยและประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสิ่งสำคัญ.

**เพื่อประโยชน์ของผู้เดินทาง โปรดศึกษาเงื่อนไขการจองทัวร์ และการยกเลิกทัวร์ ที่ระบุในรายการทั้งหมด
หลังจากท่านทำการจองทัวร์แล้ว ทางบริษัทฯจะถือว่าท่านเข้าใจ และพร้อมปฏิบัติตามเงื่อนไขดังกล่าว**





อัตราค่าบริการ ต่อท่าน งดแถมของสมนาคุณ	ราคา / ท่าน		
	ผู้ใหญ่	พักเดี่ยว	ไฟล์ทเดินทาง
24-27 กุมภาพันธ์ 2566	13,333	4,900	FD636 DMK-DAD 09.45-11.30 FD637 DAD-DMK 12.00-13.45
10-13 มีนาคม 2566	13,333	4,900	FD636 DMK-DAD 09.45-11.30 FD637 DAD-DMK 12.00-13.45
17-20 มีนาคม 2566	13,333	4,900	FD636 DMK-DAD 09.45-11.30 FD637 DAD-DMK 12.00-13.45
24-27 มีนาคม 2566	12,888	4,900	FD636 DMK-DAD 09.45-11.30 FD637 DAD-DMK 12.00-13.45
31 มีนาคม - 03 เมษายน 2566	13,333	4,900	FD636 DMK-DAD 09.45-11.30 FD637 DAD-DMK 12.00-13.45

อัตรานี้เป็นราคาเริ่มต้น อาจเปลี่ยนแปลงได้เนื่องจากการเรียกเก็บเซอร์ชาร์จช่วงวันหยุดพิเศษของที่พัก, อัตราแลกเปลี่ยนเงินต่างประเทศ, มีจำนวนผู้เดินทางไม่ถึงตามที่ระบุในรายการ ฯลฯ

อัตรานี้สำหรับคนไทยเท่านั้น / กรณีชาวต่างชาติชำระเพิ่ม 3,000 บาท

โปรแกรมทัวร์ไม่มีราคาเด็ก เนื่องจากเป็นราคาพิเศษ ทารกต้องมีอายุไม่เกิน 2 ปีบริบูรณ์ ณ วันเดินทางไปและกลับ
ค่าบริการข้างต้นเฉพาะนักท่องเที่ยวชาวไทยเท่านั้น **กรณีชาวต่างชาติชำระเพิ่ม 3,000 บาท

ค่าทัวร์ไม่รวมค่าที่ปคนขับรถ มัคคุเทศก์ท้องถิ่นท่านละ 1,500 บาท / ตลอดการเดินทาง / ต่อท่าน

ชำระที่สนามบินก่อนออกเดินทาง

ในส่วนอื่นๆที่ทัวร์ แล้วยังมีความเป็นมาอีกของทัวร์ *จะไปฝั่งอังกฤษ* ตามมาตรฐานการใช้เงิน 100 บาท/ท่าน/วัน



LINE @etravelway

@etravelway.fire

@etravelway.sky

Emergency call only : 0853642449

tour.bkk@etravelway.com

www.youtube.com/etravelway

www.etravelway.com

VS201122

Page 9 of 14





อัตราค่าบริการนี้รวม

- ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคณะ
- ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งที่มี
- ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระท่านละไม่เกิน 20 กก.
- ค่ารถรับ ส่ง และนำเที่ยวตามรายการ
- ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการ พักห้องละ 2 ท่าน

แต่ละโรงแรมจะมีการวางผังห้องพักแต่ละประเภทแตกต่างกัน จึงทำให้ห้องพักแต่ละประเภทไม่ได้ยู่ติดกันหรืออยู่คนละชั้น บางโรงแรมอาจไม่มีห้องพักแบบ 3 ท่าน หากต้องการเข้าพัก 3 ท่าน อาจเป็น เตียงใหญ่ 1 เตียง และ 1 เตียงเสริมแบบพับ หรือ SOFA BED ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับรูปแบบการจัดห้องพักของโรงแรมนั้น ๆ

หรือ อาจมีความจำเป็นต้องแยกห้องพักเป็น พัก 2 ท่าน 1 ห้อง และ พักเดี่ยว 1 ห้อง ไม่ว่าจะกรณีใดใด ทางบริษัท ฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าบริการค่าห้องพักเดี่ยวเพิ่มกับผู้เข้าพัก

- ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามรายการ
- ค่าอาหารตามมื้อที่ระบุในรายการ
- ค่าจ้างมัคคุเทศก์คอยบริการตลอดการเดินทาง
- ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรมธรรม์)

อัตราค่าบริการนี้ ไม่รวม

- ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการที่ระบุ เช่น ค่าทำหนังสือเดินทาง ค่าโทรศัพท์ ค่าโทรศัพท์ทางไกล ค่าอินเทอร์เน็ต ค่าซักรีด มินิบาร์ในห้อง รวมถึงค่าอาหารและเครื่องดื่มที่สั่งเพิ่มนอกเหนือรายการ (กรุณาสอบถามจากหัวหน้าทัวร์ก่อนการใช้บริการ)
- ค่าอาหารพิเศษนอกเหนือจากที่ทัวร์จัด เช่น อาหารเจ อาหารมังสวิรัต และอาหารอิสลาม มุสลิม
- ค่าทิปคนขับรถและมัคคุเทศก์ท้องถิ่น ท่านละ 1,500 บาท /ตลอดการเดินทาง/ต่อท่าน ชำระที่สนามบินในวันเดินทาง ในส่วนหัวหน้าทัวร์ แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน ตามมาตรฐานการให้ทิป วันละ 100 บาท/ท่าน/วัน ****ไม่ได้บังคับ****
- ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3%
- ค่าตรวจ RT-PCR TEST / ATK ก่อนเดินทาง
- ราคาทัวร์ไม่รวมค่าวีซ่า กรณีสถานทูตมีการประกาศเก็บค่าวีซ่า
- ค่าทำ Vaccine Passport หรือ ลงทะเบียน E-Vaccine Passport





เงื่อนไขการให้บริการ

1. กรุณาชำระค่ามัดจำทัวร์ 10,000 บาท/ท่าน ****กรณีเดินทางช่วงวันหยุดยาว เช่น สงกรานต์ ปีใหม่ ชำระค่าทัวร์มัดจำทัวร์ท่านละ 15,000 บาท**** ภายใน 2 วันทำการนับจากวันจองทัวร์ พร้อมส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (ที่ไม่หมดอายุภายใน 6 เดือน นับจากวันเริ่มเดินทาง/หนังสือเดินทางเล่มใหม่สามารถเดินทางได้เลย), วัคซีนพาสปอร์ต หรือ Vaccinated Certificate และ International Vaccinated Certificate (จากแอปหมอพร้อม) และหลักฐานโอนเงินมาได้ทั้ง Line, Email หรือ Fax 0 2116 6423 ถึงเจ้าหน้าที่ผู้ดูแลการจองทัวร์ (การไม่ชำระเงินมัดจำ หรือชำระไม่ครบ หรือเช็คธนาคารถูกระงับการจ่ายไม่ว่าด้วยสาเหตุใดใด ผู้จัดมีสิทธิยกเลิกการจอง หรือยกเลิกการเดินทาง)

* หากไม่ชำระตามที่บริษัทกำหนด ขออนุญาตตัดที่นั่งเพื่อให้ลูกค้าท่านอื่นที่รอที่นั่งอยู่โดยอัตโนมัติ

2. ค่าทัวร์ส่วนที่เหลือชำระก่อนการเดินทางไม่น้อยกว่า 40 วันทำการ (ในช่วงปกติ) หรือชำระก่อนการเดินทางไม่น้อยกว่า 45 วันทำการ (ในช่วงเทศกาล หรือเมื่อสายการบินเร่งออกบัตรโดยสาร) หรือตามวันเรียกเก็บเงินที่ระบุ (การไม่ชำระเงินมัดจำ หรือชำระไม่ครบ หรือเช็คธนาคารถูกระงับการจ่ายไม่ว่าด้วยสาเหตุใดใด ผู้จัดมีสิทธิยกเลิกการจอง หรือยกเลิกการเดินทาง)

* **กรณีจองทัวร์ล่วงหน้าน้อยกว่า 40 วันทำการ โปรดชำระค่าทัวร์ยอดเต็มจำนวน**

* **โปรดนำหนังสือเดินทางตัวจริง, หลักฐานการฉีดวัคซีน ถือไปในวันเดินทาง**

* หากท่านไม่ชำระเงินหรือไม่ชำระเงินตามที่กำหนดให้ถือว่าท่านสละสิทธิในการเดินทางนั้น ๆ เมื่อท่านชำระเงินค่าทัวร์เรียบร้อยแล้วทางบริษัทฯถือว่าท่านยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างๆที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว

* เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะแล้ว ท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะถือว่าท่านสละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการ และเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

* กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองทั้งที่กรุงเทพฯ และในต่างประเทศปฏิเสธมิให้เดินทางออก หรือเข้าประเทศที่ระบุในรายการเดินทางบริษัทฯ ของสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าบริการไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

การยกเลิก

เนื่องจากราคานี้เป็นราคาโปรโมชั่น ตัวเครื่องบินการันตีการจ่ายเงินล่วงหน้าเต็ม 100% **ซึ่งเมื่อจอง และจ่ายมัดจำแล้ว ถ้าผู้จองยกเลิกจะไม่มีคืนเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ใดๆ ทั้งสิ้น** เว้นแต่

1. ผู้จองยกเลิกการเดินทาง แต่สามารถหาผู้เดินทางใหม่มาแทนได้ทันก่อนออกตัวเครื่องบิน บริษัทฯ จะไม่หักค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น ถ้ายังไม่มีกรณียื่นวีซ่า หรือมีการเสียค่าใช้จ่ายอื่นใด โดยต้องแจ้งทางบริษัททราบล่วงหน้าก่อนเดินทาง 15 วันทำการ (ไม่นับรวมเสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดราชการ)
2. กรณีต้องทำวีซ่า ผู้จองยกเลิกการเดินทาง แต่สามารถหาผู้เดินทางใหม่มาแทนได้ทันก่อนออกตัวเครื่องบิน แต่มีการยื่นวีซ่าไปแล้ว หรือมีค่าใช้จ่ายอื่นใด บริษัทฯ จะหักค่าใช้จ่ายเฉพาะเท่าที่จ่ายไปล่วงหน้าตามจริงเท่านั้น โดยต้องแจ้งทางบริษัททราบล่วงหน้า 15 วันก่อนวันทำการ (ไม่นับรวมเสาร์ อาทิตย์และวันหยุดราชการ)
3. ผู้จองยกเลิกการเดินทาง ตัวเครื่องบินได้ออกไปแล้ว แต่สามารถหาผู้เดินทางใหม่มาแทนได้ในวันเดิม ผู้ยกเลิกต้องรับผิดชอบชำระค่าธรรมเนียมการเปลี่ยนชื่อตัว 3,000 บาท ตัว /1 ใบ ส่วนต่างของภาษีน้ำ + มั่นเชื้อเพลิง และบริษัทฯ จะหักค่าใช้จ่ายอื่นๆ เฉพาะเท่าที่ได้จ่ายไปล่วงหน้าตามจริงเช่น ค่าวีซ่า เป็นต้น โดยต้องแจ้งทางบริษัททราบล่วงหน้า ก่อนเดินทาง 7 วันทำการ (ไม่นับรวมเสาร์ อาทิตย์และวันหยุดราชการ)





หมายเหตุ

1. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการเดินทางในกรณีที่มียกท่องเที่ยวร่วมเดินทางน้อยกว่า 30 ท่าน โดยจะแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง
2. บริษัทฯ มีสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงรายละเอียดบางประการในทัวร์นี้ เมื่อเกิดเหตุสุดวิสัยจนไม่อาจแก้ไขได้
3. รายการท่องเที่ยว โรงแรมที่พัก สามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ
4. บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสายการบิน ภัยธรรมชาติ เช่น พายุไต้ฝุ่น ภัยพิบัติและอื่น ๆ ที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของทางบริษัทฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย, การถูกทำร้าย, การสูญหาย, ความล่าช้า หรือจากอุบัติเหตุต่างๆ
5. ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้นหากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อกวนจลาจลหรือกรณีที่ท่านถูกปฏิเสธ การเข้าหรือออกเมืองจากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง หรือเจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งจากไทย และต่างประเทศซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
6. หากไม่สามารถไปเที่ยวในสถานที่ที่ระบุในโปรแกรมได้ อันเนื่องมาจากธรรมชาติ ความล่าช้า และความผิดพลาดจากทางสายการบิน จะไม่มีการคืนเงินใดๆ ทั้งสิ้น แต่ทั้งนี้ทางบริษัทฯ จะจัดหารายการเที่ยวสถานที่อื่น ๆ มาให้ โดยขอสงวนสิทธิ์การชดเชยนี้โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
7. ราคาขึ้นตามราคาตัวเครื่องบินในปัจจุบัน หากราคาตัวเครื่องบินปรับสูงขึ้น บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะปรับราคาตัวเครื่องบินตามสถานการณ์ดังกล่าว
8. หนังสือเดินทางต้องมีอายุเหลือการใช้งานมากกว่า 7 เดือน และบริษัทฯ รับผิดชอบผู้ที่มีจุดประสงค์เดินทางเพื่อท่องเที่ยวเท่านั้น
9. ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากท่านใช้บริการของทางบริษัทฯ ไม่ครบ อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ, ไม่ทานอาหารบางมื้อ เพราะค่าใช้จ่ายทุกอย่าง ทางบริษัทฯ ได้ชำระค่าใช้จ่ายให้ตัวแทนต่างประเทศแบบเหมาขาดก่อนออกเดินทางแล้ว
10. ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหายจากการโจรกรรม และ หรือ/เกิดอุบัติเหตุที่เกิดจากความประมาทของตัวนักท่องเที่ยวเอง
11. เนื่องจากตัวเครื่องบินเป็นตัวราคาพิเศษ เมื่อออกตัวไปแล้วในกรณีที่ท่านไม่สามารถเดินทางพร้อมคณะไม่ว่าด้วยเหตุผลใดก็ตาม ตัวเครื่องบินไม่สามารถนำมาเลื่อนวันหรือคืนเงินได้
12. ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารถภายในประเทศ กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ ก่อนทุกครั้ง มิฉะนั้นทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบต่อค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้น
13. หากในขณะของท่านมีผู้ต้องการดูแลพิเศษ (WHEELCHAIR, เด็ก, ผู้สูงอายุ, มีโรคประจำตัว หรือไม่สะดวกในการเดินทางท่องเที่ยวในระยะเวลาเกินกว่า ชั่วโมงติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของ 5 - 4 ท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด
14. มัคคุเทศก์ พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัทฯ ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แทนบริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทฯ เท่านั้น
15. เมื่อท่านตกลงชำระเงินไม่ว่าทั้งหมดหรือบางส่วนกับทางบริษัทฯ ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ที่ได้ระบุไว้แล้วทั้งหมด





ข้อควรระวัง

กรณีถือหนังสือเดินทางต่างชาติ กรุณาเช็คเรื่องการยื่นวีซ่าเข้าประเทศเวียดนาม กับเจ้าหน้าที่ทุกครั้ง
กรณีลูกค้าที่ต้องเดินทางด้วยเที่ยวบินในประเทศ ก่อนตัดสินใจซื้อตั๋ว โปรดตรวจสอบรายละเอียดวันเวลา เที่ยวบิน หรือ-
ตรวจสอบกับทางบริษัททัวร์ ก่อนตัดสินใจซื้อตั๋วเครื่องบินภายในประเทศ
รับเฉพาะผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น ค่าทัวร์ที่ชำระกับผู้จัด เป็นการชำระขาดก่อนเดินทางและผู้จัดได้ชำระต่อ
ให้กับทางสายการบิน โรงแรม หรือสถานที่เที่ยวต่างๆ แบบชำระขาดก่อนออกเดินทางเช่นกัน...ฉะนั้นหากท่านไม่ได้ร่วม
เดินทางหรือใช้บริการตามรายการไม่ว่าด้วยสาเหตุใด หรือได้รับการปฏิเสธเข้าหรือออกเมืองจากประเทศในรายการประเทศไทย)
และประเทศเวียดนาม ทางผู้จัดขอสงวนสิทธิในการคืนเงินทุกกรณี

**** โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล****

โปรดตรวจสอบ PASSPORT : กรุณานำพาสปอร์ตติดตัวมาในวันเดินทาง

พาสปอร์ตต้องมีอายุมากกว่า 6 เดือน ขึ้นไป ก่อนการเดินทาง และต้องมีหน้ากระดาษไม่น้อยกว่า 2 หน้า

สำหรับผู้เดินทางที่อายุไม่ถึง 18 ปีและไม่ได้เดินทางกับบิดา มารดา

ต้องมีจดหมายยินยอมจากบิดา มารดาให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศด้วย

เงื่อนไข และความรับผิดชอบ บริษัทเป็นเพียงผู้ให้บริการ รับจองแพ็คเกจทัวร์ สายการบิน และ ตัวแทนการ
ท่องเที่ยวในต่างประเทศ ซึ่งไม่อาจรับผิดชอบต่อความเสียหายต่างๆ ที่อยู่เหนือการควบคุมของเจ้าหน้าที่บริษัทฯ
อาทิ การนัดหยุดงาน การจลาจล เปลี่ยนแปลงกำหนดเวลาในตารางบิน ภัยธรรมชาติ การปรับมาตรการของ
สถานที่เที่ยวแต่ละแห่งที่อาจปิด หรืองดเข้าชม ฯลฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทั้งทางตรงหรือทางอ้อมเช่น
การเจ็บป่วย การถูกทำร้าย การสูญหาย ความล่าช้าหรือจากอุบัติเหตุต่างๆ ฯลฯ และการตอบปฏิเสธการเข้า และ
ออกเมืองของเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าหรือออกเมือง อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือเอกสารการเดินทางไม่
ถูกต้อง หรือการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ





เดินทางที่มีข้อมูลส่วนตัว ชื่อ นามสกุล ภาษาอังกฤษ, เลขที่หนังสือเดินทาง ครบ


ใช้ Thailand National Certificate OF Covid-19 Vaccination เดินทางไป เวียดนาม ได้


เอกสารรับรองการได้รับวัคซีนป้องกันโรคโควิด 19 ของประเทศไทย
 THAILAND NATIONAL CERTIFICATE OF COVID-19 VACCINATION


ชื่อ-นามสกุล: [Redacted]
 Name - Last name: [Redacted]
 เพศ หญิง / วัน/เดือน/ปีเกิด: [Redacted]
 Sex FEMALE / Date of Birth: [Redacted]
 หมายเลขบัตรประชาชน: [Redacted] เลขที่หนังสือเดินทาง: [Redacted]
 ID Card Number: [Redacted] Passport Number: [Redacted]
 ที่อยู่ หมู่ 06 ตำบล พันทม อำเภอ เมือง จังหวัด นครราชสีมา
 Address Moo 06 Phan Thom Subdistrict, Muang District, Samut Sakhon Province

เข็มที่ (Dose)	วันที่ได้รับวัคซีน (วัน/เดือน/ปี) (Date of Vaccination)	ชื่อการค้าวัคซีน (Name of Vaccine)	ชื่อผู้ผลิตวัคซีน (Manufacturer)	รุ่นการผลิตวัคซีน (Lot.Vaccine)	หน่วยบริการฉีดวัคซีน (Vaccination Site)
เข็มที่ 1 (1 st dose)	25 สิงหาคม 2564	AstraZeneca	AstraZeneca	A1037	โรงพยาบาลปิยะเวท
เข็มที่ 2 (2 nd dose)	11 พฤศจิกายน 2564	AstraZeneca	AstraZeneca	ACA5485	โรงพยาบาลปิยะเวท
เข็มที่ 3 (3 rd dose)	14 กุมภาพันธ์ 2565	Comirnaty	Pfizer, BioNTech	FN1430	โรงพยาบาลนวมินทร์ 9

QR code สำหรับการเดินทางเข้าประเทศที่เชื่อมต่อกับระบบของสหภาพยุโรป (EU Digital COVID-19 Certificate: EU DDC)


 เข็มที่ 1 (1st dose)


 เข็มที่ 2 (2nd dose)


 เข็มที่ 3 (3rd dose)

ลงนามชื่อเจ้าหน้าที่ผู้ออกใบรับรอง (Signature of the Certifying Officer)

หมายเหตุ (Remark) : หากข้อมูลในเอกสารรับรองไม่ถูกต้อง กรุณาติดต่อ รพ. ที่ท่านฉีดวัคซีน เพื่อตรวจสอบแก้ไขข้อมูลดังกล่าว
 (In case of data correction, please contact the vaccination site)

